



RAAD VAN STATE
afdeling Wetgeving

CONSEIL D'ÉTAT
section de législation

advies 71.082/3
van 21 maart 2022

avis 71.082/3
du 21 mars 2022

over

sur

een ontwerp van koninklijk
besluit 'tot vaststelling van de
voorwaarden en nadere regels
van de verkiezingen bij de
Orde der Dierenartsen'

un projet d'arrêté royal 'fixant
les conditions et modalités des
élections au sein de l'Ordre des
Médecins vétérinaires'

Op 18 februari 2022 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's en Landbouw, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit 'tot vaststelling van de voorwaarden en nadere regels van de verkiezingen bij de Orde der Dierenartsen'.

Het ontwerp is door de derde kamer onderzocht op 8 maart 2022. De kamer was samengesteld uit Wilfried VAN VAERENBERGH, kamervoorzitter, Jeroen VAN NIEUWENHOVE en Koen MUYLLE, staatsraden, Jan VELAERS en Bruno PEETERS, assessoren, en Astrid TRUYENS, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Rein THIELEMANS, eerste auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Wilfried VAN VAERENBERGH, kamervoorzitter.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 21 maart 2022.

*

Le 18 février 2022, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par le Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME et de l'Agriculture, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal 'fixant les conditions et modalités des élections au sein de l'Ordre des Médecins vétérinaires'.

Le projet a été examiné par la troisième chambre le 8 mars 2022. La chambre était composée de Wilfried VAN VAERENBERGH, président de chambre, Jeroen VAN NIEUWENHOVE et Koen MUYLLE, conseillers d'État, Jan VELAERS et Bruno PEETERS, assesseurs, et Astrid TRUYENS, greffier.

Le rapport a été présenté par Rein THIELEMANS, premier auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise de l'avis a été vérifiée sous le contrôle de Wilfried VAN VAERENBERGH, président de chambre.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 21 mars 2022.

*

1. Met toepassing van artikel 84, § 3, eerste lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, heeft de afdeling Wetgeving zich toegespitst op het onderzoek van de bevoegdheid van de steller van de handeling, van de rechtsgrond, alsmede van de vraag of aan de te vervullen vormvereisten is voldaan.

STREKKING EN RECHTSGROND VAN HET ONTWERP

2. Het voor advies voorgelegde ontwerp van koninklijk besluit strekt ertoe de voorwaarden en de nadere regels te bepalen inzake de verkiezingen van de leden van de gewestelijke raden, van de leden-dierenartsen van de gemengde raden van beroep en van de hoge raad van de Orde van de dierenartsen (hierna: de Orde). De leden van de gewestelijke raden van de Orde en de leden-dierenartsen van de gemengde raden van beroep van de Orde worden luidens de wet van 19 december 1950 ‘tot instelling van de Orde der Dierenartsen’ verkozen door de dierenartsen die zijn ingeschreven op de lijst van de dierenartsen. De leden van de hoge raad van de Orde worden verkozen door de gewestelijke raden.

Het ontwerp regelt de verkiezing van de leden van de gewestelijke raden en van de leden-dierenartsen van de gemengde raden van beroep van de Orde voor de eerste maal in de vorm van een elektronische verkiezing.

De ontworpen regeling komt in de plaats van het koninklijk besluit van 26 december 2015 ‘tot vaststelling van de voorwaarden en nadere regels van de verkiezingen bij de Orde der dierenartsen’, dat wordt opgeheven (artikel 44 van het ontwerp).

3.1. Het ontworpen besluit vindt op algemene wijze rechtsgrond in artikel 24 van de wet van 19 december 1950, dat luidt:

“De Koning bepaalt na raadpleging van de Hoge Raad van de Orde van Dierenartsen:

- het aantal effectieve en plaatsvervangende leden die voor elke raad van de Orde dienen aangewezen te worden;
- de voorwaarden en de nadere regels van de verkiezingen[,] de vormen en termijnen van beroep tegen de verkiezingen, alsmede de overheid die gelast wordt uitspraak te doen over deze beroepen.”

Daarnaast bepaalt artikel 7, tweede lid, van de wet van 19 december 1950 dat het aantal gewone en plaatsvervangende te verkiezen leden van de gewestelijke raden van de Orde wordt vastgesteld bij het koninklijk besluit als bedoeld in artikel 24 van die wet. Die vaststelling gebeurt in artikel 12, eerste lid, eerste zin, van het ontwerp.

Artikel 8, tweede lid, van dezelfde wet bepaalt dat de gewestelijke raden van de Orde om de drie jaar met de helft worden vernieuwd, volgens de door de Koning vastgestelde nadere regels. Die bepaling biedt mede rechtsgrond voor de hoofdstukken 1 tot 10 van het ontwerp.

Artikel 11, eerste lid, a), van de wet van 19 december 1950, waarnaar ook wordt verwezen in artikel 11, eerste lid, b), van dezelfde wet, bepaalt ten slotte dat de gewestelijke raden van de Orde de leden van de hoge raad van de Orde verkiezen, op de wijze bepaald bij koninklijk besluit. Die bepaling vormt de rechtsgrond voor de artikelen 39, eerste lid, tweede zin, tweede en derde lid, 40, 41, 42 en 43 van het ontworpen besluit.

3.2. Het ontwerp bevat een aantal bepalingen waarvoor geen uitdrukkelijke rechtsgrond voorhanden is (artikelen 12, tweede lid, en derde lid, derde en vierde zin, 38 en 39, eerste lid, eerste zin). Deze bepalingen kunnen evenwel rechtsgrond vinden in de algemene uitvoeringsbevoegdheid van de Koning (artikel 108 van de Grondwet), gelezen in samenhang met de artikelen 7, zesde lid, 10 en 12, tweede lid, van de wet van 19 december 1950.

ONDERZOEK VAN DE TEKST

ALGEMENE OPMERKINGEN

4. Volgens de gemachtigde hebben de elektronische verkiezingen bedoeld in de hoofdstukken 1 tot 10 van het ontwerp betrekking op de verkiezingen van de leden van de gewestelijke raden en van de leden-dierenartsen van de gemengde raden van beroep, terwijl de verkiezingen van de voorzitter, de ondervoorzitter en de secretaris van de gewestelijke raden en de verkiezing van de leden van de hoge raad, bedoeld in hoofdstuk 11, middels een stemming op papier gebeuren.

Dat onderscheid komt echter niet goed tot uiting in het ontwerp. Het verdient dan ook aanbeveling om het toepassingsgebied van de onderscheiden hoofdstukken op een meer expliciete wijze te verduidelijken.

5. De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst van het ontwerp dient te worden nagezien.¹

Aanhef

6. Rekening houdend met hetgeen hiervoor is opgemerkt omtrent de rechtsgrond voor het ontwerp, dient in het tweede lid van de aanhef ook te worden verwezen naar de artikelen 7, zesde lid, en 12, tweede lid, van de wet van 19 december 1950.

7. Het advies van de hoge raad van de Orde der dierenartsen, waarnaar wordt verwezen in het vierde lid van de aanhef, dateert van 11 januari 2022 en niet van 2 december 2021. Dit moet worden aangepast.

¹ Zie bijvoorbeeld artikel 4 (“de leur adresse email”/“van hun email”), artikel 12, eerste lid, *in fine* (het equivalent van “et” ontbreekt in de Nederlandse tekst) (zie ook voetnoot 2), artikel 14 (“par vingt électeurs au moins”/“door minstens twintig leden” en “plus recevables”/“niet meer aanvaard worden”), artikel 19 (“Le bulletin indique”/“Het stembiljet herneemt”), artikel 28 (het equivalent van “simultanée” ontbreekt in de Nederlandse tekst) en artikel 39, tweede lid (het equivalent van “le nouveau président” ontbreekt in de Nederlandse tekst).

Artikel 2

8. De gemachtigde stelde voor om artikel 2, tweede lid,² van het ontwerp als volgt te redigeren:

“De Hoge Raad stelt het systeem van elektronische verkiezingen ter beschikking.

Le Conseil Supérieur met à disposition le système de vote électronique.”

Hiermee kan worden ingestemd.

Artikel 3

9. Aan het einde van artikel 3 van het ontwerp schrijve men “en via alle andere papieren of elektronische communicatiekanalen die hij wenselijk acht”.

Artikel 4

10. Men schrijve in de Nederlandse tekst van artikel 4 van het ontwerp “toe te laten tot het systeem van de elektronische verkiezingen”.

Artikel 5

11. De gemachtigde gaf de volgende toelichting bij artikel 5 van het ontwerp:

“Een derde partij stelt een specifiek voor deze verkiezing gereserveerde server ter beschikking van de Orde. De kiezers dienen zich te registreren op de site verbonden met deze server. Er is geen enkele identificatie, authenticatie of eender welke andere handeling die zich op de websites van de gewestelijke raden zal voordoen.”

Indien er geen handelingen inzake authenticatie worden verricht via de websites van de gewestelijke raden, zoals de gemachtigde verklaarde, dient de zinsnede “, indien toepasselijk via de website van de gewestelijke raad van de Orde van de dierenartsen” wellicht te worden geschrapt. Indien de bepaling wordt behouden, dient de draagwijdte ervan te worden verduidelijkt.

² De onderverdeling in leden in artikel 2 van het ontwerp is verschillend in de Nederlandse en de Franse tekst, hetgeen moet worden verholpen door ook in de Franse tekst het artikel onder te verdelen in twee leden. Dit geldt ook voor de artikelen 12 en 16 van het ontwerp.

Artikel 20

12. In artikel 20 van het ontwerp is het niet duidelijk wat precies wordt verstaan onder “[een] beroep (...) doen op de leden gekozen onder de oudste ingeschreven[en] op de lijsten die geen lid zijn van deze raden”. De gemachtigde verduidelijkte die bepaling als volgt:

“De verkozen voorzitter roept op tot kandidaturen bij de oudste kiezers. De voorzitter zal zich eerst wenden tot de oudste, en in geval van weigering door deze, zich wenden naar de op één na oudste en zo de lijst verder aflopen. Het aangesproken (oudste) lid kan dus in alle vrijheid aanvaarden of weigeren.”

Artikel 20 van het ontwerp dient meer in overeenstemming te worden gebracht met de door de gemachtigde gegeven toelichting. Bovendien is het niet duidelijk wat de gevolgen zijn voor het verder verloop van de verkiezingen indien geen of onvoldoende leden zich, na daartoe te zijn opgeroepen, kandidaat stellen.

Artikel 22

13. Volgens de gemachtigde zijn er twee stembiljetten per taalrol, een voor de gewestelijke raad en een voor de gemengde raad van beroep. Dit wordt het best uitdrukkelijk bepaald.

Artikel 24

14. In artikel 24 van het ontwerp dient wellicht te worden geschreven “Er kan geen stem worden uitgebracht voor de datum en het uur van het begin en na de datum en het uur van het sluiten van de elektronische stemming, bepaald overeenkomstig artikel 2, tweede lid³”. (niet: “... voor of na de dag en het uur van het sluiten van de elektronische stemming”).

Artikel 28

15. Gevraagd naar de draagwijdte van de zinsnede “[i]n aanwezigheid van een aantal vooraf bepaalde gegenereerde sleutels door de gewestelijke raad en bijgehouden door verschillende personen”, antwoordde de gemachtigde het volgende:

“De elektronische sleutels (digitale codes) worden aangemaakt door de server van de derde partij die de verkiezingen realiseert en dit op willekeurige wijze. Deze sleutels zijn in het bezit van de verantwoordelijken voor de verkiezingshandelingen zoals beschreven in Artikel 7. Elk van deze verantwoordelijken kan beschikken over één of meerdere sleutels, die genoteerd worden op een document en bewaard in een ondoorzichtige en niet te ontcijferen gesloten enveloppe tot op het moment van de telling. Dit systeem werd gecreëerd in functie van de sociale verkiezingen en zal nu gebruikt worden voor de verkiezingen binnen de Orde der Diergeneeskunde.”

³ Zie voetnoot 2.

De woorden “In aanwezigheid van” worden het best vervangen door de woorden “Gebruikmakend van”.

Artikelen 29 en 30

16. In de artikelen 29 en 30 van het ontwerp worden de begrippen “ongeldige” en “nietige” stembiljetten door elkaar gebruikt. De gemachtigde stelde voor om telkens te spreken van “ongeldige” stembiljetten. Hiermee kan worden ingestemd.

Artikel 39

17. De gemachtigde is het ermee eens dat in artikel 39, tweede lid, van het ontwerp het woord “benoemen” moet worden vervangen door het woord “verkiezen”.

18. Gevraagd of artikel 39, derde lid, van het ontwerp wel in overeenstemming is met artikel 24, tweede streepje, van de wet van 19 december 1950, dat de Koning ermee gelast de vormen en termijnen van beroep tegen de verkiezingen te bepalen, alsook de overheid die gelast wordt uitspraak te doen over de beroepen, verklaarde de gemachtigde dat het derde lid van artikel 39 het best verwijderd zou worden aangezien het in tegenspraak is met de voornoemde wetsbepaling.

Voor zover in artikel 24, tweede streepje, van de wet van 19 december 1950 ook de verkiezing van de leden van de hoge raad door de gewestelijke raden wordt bedoeld, dient ook voor die verkiezing in een beroepsprocedure te worden voorzien en dient het derde lid van artikel 39 van het ontwerp te worden weggelaten. Vraag is dan of de beroepsprocedure geregeld in hoofdstuk 10 van het ontwerp ook dienstig kan zijn voor die verkiezing, nu die beroepsprocedure enkel betrekking lijkt te hebben op de verkiezing van de leden van de gewestelijke raden en van de leden-dierenartsen van de gemengde raden van beroep. In voorkomend geval zal die beroepsprocedure moeten worden aangepast zodat ze op een meer expliciete wijze ook betrekking heeft op de verkiezing van de leden van de hoge raad van de Orde.

Artikel 45

19. Luidens artikel 45 van het ontwerp treedt het te nemen besluit in werking op 15 maart 2022. Gevraagd of die datum behouden blijft, antwoordde de gemachtigde het volgende:

“Deze bepaling werd opgenomen teneinde de voorbereidingen en de nodige stappen voor de verdere organisatie van deze verkiezing te verzekeren. De datum voor vernieuwing van de mandaten ligt op 13 oktober. Als we daarvan terug tellen is er een periode van 2 maanden na de verkiezing om de voorbereiding van de installatie te verzekeren. De periode met oproep tot kandidaatstelling en de verkiezingen zelf nemen eveneens 3 maanden in beslag. Een laatste argument is om het kiesmoment buiten de zomervakantie (half juli - augustus) te houden zodoende dat een maximaal aantal kiezers in de mogelijkheid zijn hun stem uit te brengen.

Mits de tijdige behandeling van dit voorstel en een snelle opvolging tot ondertekening zou publicatie mogelijk zijn begin april. Daarmee zou de verdere organisatie nog net binnen de limieten van de haalbaarheid vallen zodat de oude, papieren stemming, niet dient toegepast te worden.

Om dit te bewerkstelligen is er wel nog een extra bepaling nodig namelijk: Dit besluit treedt in werking op de dag van de publicatie.”

Hiermee kan worden ingestemd.

*

1. En application de l'article 84, § 3, alinéa 1^{er}, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973, la section de législation a fait porter son examen essentiellement sur la compétence de l'auteur de l'acte, le fondement juridique et l'accomplissement des formalités prescrites.

PORTÉE ET FONDEMENT JURIDIQUE DU PROJET

2. Le projet d'arrêté royal soumis pour avis a pour objet de fixer les conditions et modalités relatives aux élections des membres des conseils régionaux, des membres vétérinaires des conseils mixtes d'appel et du conseil supérieur de l'Ordre des médecins vétérinaires (ci-après : l'Ordre). Aux termes de la loi du 19 décembre 1950 'créant l'Ordre des Médecins vétérinaires', les membres des conseils régionaux de l'Ordre et les membres vétérinaires des conseils mixtes d'appel sont élus par les médecins vétérinaires inscrits au tableau des médecins vétérinaires. Les membres du conseil supérieur de l'Ordre sont élus par les conseils régionaux.

Le projet règle l'élection des membres des conseils régionaux et des membres vétérinaires des conseils mixtes d'appel de l'Ordre pour la première fois sous la forme d'une élection électronique.

Le régime en projet se substitue à l'arrêté royal du 26 décembre 2015 'fixant les conditions et modalités des élections au sein de l'Ordre des Médecins vétérinaires', qui est abrogé (article 44 du projet).

3.1. L'arrêté en projet trouve, d'une manière générale, un fondement juridique dans l'article 24 de la loi du 19 décembre 1950, qui s'énonce comme suit :

« Le Roi fixe après consultation du Conseil supérieur de l'Ordre des Médecins Vétérinaires :

- le nombre des membres effectifs et suppléants à désigner pour chaque conseil de l'Ordre;
- les conditions et modalités des élections[,] les formes et délais de recours contre les élections et l'autorité chargée de statuer sur ces recours ».

En outre, l'article 7, alinéa 2, de la loi du 19 décembre 1950 dispose que le nombre des membres effectifs et des membres suppléants à élire des conseils régionaux de l'Ordre est fixé par l'arrêté royal visé à l'article 24 de cette loi. Ce nombre est fixé à l'article 12, alinéa 1^{er}, première phrase, du projet.

L'article 8, alinéa 2, de la même loi énonce que les conseils régionaux se renouvellent par moitié tous les trois ans selon les modalités qui sont fixées par le Roi. Cette disposition procure également un fondement juridique aux chapitres 1^{er} à 10 du projet.

L'article 11, alinéa 1^{er}, a), de la loi du 19 décembre 1950, auquel il est aussi fait référence à l'article 11, alinéa 1^{er}, b), de la même loi, prévoit enfin que les conseils régionaux de l'Ordre élisent les membres du conseil supérieur de l'Ordre suivant un mode déterminé par arrêté royal. Cette disposition constitue le fondement juridique des articles 39, alinéa 1^{er}, deuxième phrase, alinéas 2 et 3, 40, 41, 42 et 43 de l'arrêté en projet.

3.2. Le projet contient un certain nombre de dispositions pour lesquelles il n'existe pas de fondement juridique exprès (les articles 12, alinéa 2, et alinéa 3, troisième et quatrième phrases, 38 et 39, alinéa 1^{er}, première phrase). Ces dispositions peuvent toutefois se fonder sur le pouvoir général d'exécution du Roi (article 108 de la Constitution), combiné avec les articles 7, alinéa 6, 10 et 12, alinéa 2, de la loi du 19 décembre 1950.

EXAMEN DU TEXTE

OBSERVATIONS GÉNÉRALES

4. Selon le délégué, les élections électroniques visées aux chapitres 1^{er} à 10 du projet concernent les élections des membres des conseils régionaux et des membres vétérinaires des conseils mixtes d'appel, tandis que les élections du président, du vice-président et du secrétaire des conseils régionaux et l'élection des membres du conseil supérieur, visées au chapitre 11, se déroulent au moyen d'un vote sur papier.

Cette distinction n'apparaît cependant pas clairement dans le projet. Il est dès lors recommandé de préciser le champ d'application des différents chapitres de manière plus explicite.

5. La concordance entre les textes français et néerlandais du projet doit être vérifiée ¹.

Préambule

6. Compte tenu de ce qui a été observé ci-dessus en ce qui concerne le fondement juridique du projet, il y a lieu de viser aussi les articles 7, alinéa 6, et 12, alinéa 2, de la loi du 19 décembre 1950 dans le deuxième alinéa du préambule.

7. L'avis du conseil supérieur de l'Ordre des médecins vétérinaires, auquel il est fait référence au quatrième alinéa du préambule, date du 11 janvier 2022 et non du 2 décembre 2021. On adaptera le texte en conséquence.

¹ Voir par exemple l'article 4 (« de leur adresse email »/« van hun email »), l'article 12, alinéa 1^{er}, *in fine* (l'équivalent de « et » fait défaut dans le texte néerlandais) (voir aussi note de bas de page 2), l'article 14 (« par vingt électeurs au moins »/« door minstens twintig leden » et « plus recevables »/« niet meer aanvaard worden »), l'article 19 (« Le bulletin indique »/« Het stembiljet herneemt »), l'article 28 (l'équivalent de « simultanée » fait défaut dans le texte néerlandais) et l'article 39, alinéa 2 (l'équivalent de « le nouveau président » fait défaut dans le texte néerlandais).

Article 2

8. Le délégué a proposé de rédiger l'article 2, alinéa 2 ², du projet comme suit :
- « De Hoge Raad stelt het systeem van elektronische verkiezingen ter beschikking.
- Le Conseil Supérieur met à disposition le système de vote électronique ».
- On peut se rallier à cette proposition.

Article 3

9. À la fin de l'article 3 du projet, on écrira « et par tout autre canal de communication papier ou électronique qu'il estimera opportun ».

Article 4

10. Dans le texte néerlandais de l'article 4 du projet, on écrira « toe te laten *tot* het systeem van de elektronische verkiezingen ».

Article 5

11. En ce qui concerne l'article 5 du projet, le délégué a fait le commentaire suivant :
- « Een derde partij stelt een specifiek voor deze verkiezing gereserveerde server ter beschikking van de Orde. De kiezers dienen zich te registreren op de site verbonden met deze server. Er is geen enkele identificatie, authenticatie of eender welke andere handeling die zich op de websites van de gewestelijke raden zal voordoen ».

Si aucune opération d'authentification n'est effectuée via les sites web des conseils régionaux, comme l'a indiqué le délégué, le membre de phrase « , le cas échéant au travers du site web du conseil régional de l'Ordre des médecins vétérinaires » devra sans doute être supprimé. Si cette disposition est maintenue, il faudra en préciser la portée.

Article 20

12. À l'article 20 du projet, on n'aperçoit pas clairement ce qu'il y a lieu d'entendre précisément par « en faisant appel aux membres choisis parmi les plus anciens inscrits au tableau et n'étant pas membres de ces conseils ». Le délégué clarifie cette disposition en ces termes :

« De verkozen voorzitter roept op tot kandidaturen bij de oudste kiezers. De voorzitter zal zich eerst wenden tot de oudste, en in geval van weigering door deze, zich

² La subdivision en alinéas à l'article 2 du projet est différente dans le texte néerlandais et dans le texte français, ce à quoi il y a lieu de remédier en subdivisant l'article en deux alinéas dans le texte français aussi. Il en va de même également pour les articles 12 et 16 du projet.

wenden naar de op één na oudste en zo de lijst verder aflopen. Het aangesproken (oudste) lid kan dus in alle vrijheid aanvaarden of weigeren ».

L'article 20 du projet doit être davantage mis en concordance avec l'explication fournie par le délégué. En outre, on n'aperçoit pas quelles sont les conséquences pour la suite du déroulement des élections si aucun membre ou un nombre insuffisant de membres présentent leur candidature après avoir été appelés à le faire.

Article 22

13. Selon le délégué, il y a deux bulletins de vote par rôle linguistique, un pour le conseil régional et un pour le conseil mixte d'appel. Mieux vaudrait le préciser expressément.

Article 24

14. À l'article 24 du projet, il faut probablement écrire « Aucun vote ne peut être réalisé avant la date et l'heure de début ni après la date et l'heure de clôture des élections électroniques, déterminées conformément à l'article 2, alinéa 2 ³ ». (et pas : « ... avant ou après le jour et l'heure de la clôture des élections électroniques »).

Article 28

15. Interrogé quant à la portée du membre de phrase « [e]n présence simultanée d'un nombre prédéterminé de clés générées par le conseil régional de l'Ordre des médecins vétérinaires et détenues par des personnes différentes », le délégué a répondu ce qui suit :

« De elektronische sleutels (digitale codes) worden aangemaakt door de server van de derde partij die de verkiezingen realiseert en dit op willekeurige wijze. Deze sleutels zijn in het bezit van de verantwoordelijken voor de verkiezingshandelingen zoals beschreven in Artikel 7. Elk van deze verantwoordelijken kan beschikken over één of meerdere sleutels, die genoteerd worden op een document en bewaard in een ondoorzichtige en niet te ontcijferen gesloten enveloppe tot op het moment van de telling. Dit systeem werd gecreëerd in functie van de sociale verkiezingen en zal nu gebruikt worden voor de verkiezingen binnen de Orde der Diergeneeskunde ».

Mieux vaut remplacer les mots « [e]n présence simultanée d'un » par les mots « [e]n utilisant un ».

³ Voir note de bas de page 2.

Articles 29 et 30

16. Dans le texte néerlandais des articles 29 et 30 du projet, les notions de « ongeldig » et de « nietig » sont employées indifféremment pour qualifier les bulletins de vote. Le délégué a proposé d'utiliser chaque fois le terme « ongeldig ». On peut se rallier à cette proposition.

Article 39

17. De l'accord du délégué, on remplacera les mots « de désigner » par les mots « d'élire » à l'article 39, alinéa 2, du projet.

18. Interrogé sur la conformité de l'article 39, alinéa 3, du projet avec l'article 24, deuxième tiret, de la loi du 19 décembre 1950, qui habilite le Roi à déterminer les formes et délais de recours contre les élections ainsi que l'autorité chargée de statuer sur les recours, le délégué a déclaré que l'alinéa 3 de l'article 39 gagnerait à être supprimé car il est en contradiction avec la disposition légale précitée.

Dans la mesure où l'article 24, deuxième tiret, de la loi du 19 décembre 1950 vise également l'élection des membres du conseil supérieur par les conseils régionaux, il convient de prévoir également une procédure d'appel pour cette élection et d'omettre l'alinéa 3 de l'article 39 du projet. La question se pose alors de savoir si la procédure d'appel réglée au chapitre 10 du projet peut également être utile pour cette élection, étant donné que cette procédure d'appel semble ne concerner que l'élection des membres des conseils régionaux et des membres vétérinaires des conseils mixtes d'appel. Le cas échéant, on adaptera cette procédure d'appel afin qu'elle concerne de manière plus explicite l'élection des membres du conseil supérieur de l'Ordre.

Article 45

19. Aux termes de l'article 45 du projet, l'arrêté envisagé entre en vigueur le 15 mars 2022. À la question de savoir si cette date est maintenue, le délégué a répondu en ces termes :

« Deze bepaling werd opgenomen teneinde de voorbereidingen en de nodige stappen voor de verdere organisatie van deze verkiezing te verzekeren. De datum voor vernieuwing van de mandaten ligt op 13 oktober. Als we daarvan terug tellen is er een periode van 2 maanden na de verkiezing om de voorbereiding van de installatie te verzekeren. De periode met oproep tot kandidaatstelling en de verkiezingen zelf nemen eveneens 3 maanden in beslag. Een laatste argument is om het kiesmoment buiten de zomervakantie (half juli - augustus) te houden zodoende dat een maximaal aantal kiezers in de mogelijkheid zijn hun stem uit te brengen.

Mits de tijdige behandeling van dit voorstel en een snelle opvolging tot ondertekening zou publicatie mogelijk zijn begin april. Daarmee zou de verdere organisatie nog net binnen de limieten van de haalbaarheid vallen zodat de oude, papieren stemming, niet dient toegepast te worden.

Om dit te bewerkstelligen is er wel nog een extra bepaling nodig namelijk: Dit besluit treedt in werking op de dag van de publicatie ».

On peut se rallier à ce point de vue.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER

DE VOORZITTER - LE PRÉSIDENT

Astrid TRUYENS

Wilfried VAN VAERENBERGH